

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Public Works and Government Services / Travaux  
publics et services gouvernementaux  
Kingston Procurement  
Des Acquisitions Kingston  
86 Clarence Street, 2nd floor  
Kingston  
Ontario  
K7L 1X3  
Bid Fax: (613) 545-8067

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Public Works and Government Services / Travaux  
publics et services gouvernementaux  
Kingston Procurement  
Des Acquisitions Kingston  
86 Clarence Street, 2nd floor  
Kingston  
Ontario  
K7L 1X3

<b>Title - Sujet</b> Portable Ultra Sound Machine	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21401-141816/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21401-1418161	<b>Date</b> 2014-12-17
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$KIN-620-6471	
<b>File No. - N° de dossier</b> KIN-4-42127 (620)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2014-12-29</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Porter, Marta M.	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> kin620
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 547-7587 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (613) 545-8067
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

21401-141816/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

21401-1418161

Amd. No. - N° de la modif.

002

File No. - N° du dossier

KIN-4-42127

Buyer ID - Id de l'acheteur

kin620

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

**See Attached**

**Amendment 002 – Portable Ultra Sound Machine, is being raised for the following reason:**

- 1. Provide a response back from Public Works and Government Services Canada to questions received from bidders.**
- 

**Q1.** Could you confirm that the minimum height of the mobile unit you are looking for is indeed less than or equal to 25 inches? That seems extremely low. If so, will we be automatically rejected if the minimum height does not match? Furthermore, most of the conversions of your data from the imperial system to the metric system are not correct. Could you please check them and let us know the exact figures?

Page 11 example:

**2.22 Dimensions and weight**

- Width: less than or equal to 16 inches (35.5 cm) (should be 40.64 cm)
- Depth: less than or equal to 16 inches (39.2 cm) (should be 40.64)
- Height: less than or equal to 4 inches (7.35 cm) (should be 10.16 cm)
- Weight: less than or equal to 15 pounds (6.5 kg) (should be 6.8 kg)

**A1.** The following are being amended in the SOR:

**2.4 Mobile Cart**

- Weight: No more than 97 lbs (44kg)
- Length: No more than 25 inches (63.5cm)
- Width: (including handle) No more than 25 inches (63.5cm)
- Height: No higher than 55 inches (139.7cm)
- Cart must have a minimum of four locking wheels or casters.
- Quick release tray for Ultrasound main unit

**2.2 Dimensions and Weight**

- Width: No greater than 16 inches (40.64cm)
- Depth: No greater than 16 inches (40.64cm)
- Height: No greater than 4 inches (10.16cm)
- Weight: No greater than 15 lbs (6.8kg)

**Amendment 002 is also being raised to amend Annex A – Requirement as follows:**

**Refer:** Annex A – Requirement, Section 2: Minimum Mandatory Specifications, 2.2 Dimensions and Weight

**Delete:** In its Entirety

**Insert:** Annex A – Requirement, Section 2: Minimum Mandatory Specifications, 2.2 Dimensions and Weight

- Width: No greater than 16 inches (40.64cm)
- Depth: No greater than 16 inches (40.64cm)
- Height: No greater than 4 inches (10.16cm)
- Weight: No greater than 15 lbs (6.8kg)

**Refer:** Annex A – Requirement, Section 2: Minimum Mandatory Specifications, 2.4 User Interface, Mobile Cart

**Delete:** In its Entirety

**Insert:** Annex A – Requirement, Section 2: Minimum Mandatory Specifications, 2.4 User Interface, Mobile Cart

- Weight: No more than 97 lbs (44kg)
- Length: No more than 25 inches (63.5cm)
- Width: (including handle) No more than 25 inches (63.5cm)
- Height: No higher than 55 inches (139.7cm)
- Cart must have a minimum of four locking wheels or casters.
- Quick release tray for Ultrasound main unit

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS OF THIS SOLICITATION REMAIN UNCHANGED.**

**If your tender has already been forwarded and you wish to revise same, this revision should be faxed and reach the bid receiving area before the closing date. The tender number and the closing date are to be shown on the first page of your fax.**